

VINA

WINE / WEINE / VINI

BIJELO VINO - MALVAZIJA 1 L	18,00 €
white wine, weißwein, vino bianco	
CRNO VINO 1 L	18,00 €
red wine / rotwein / vino rosso	
GRAŠEVINA KUTJEVO 0,75 L	22,00 €
ZLATNA VRBNičKA ŽLAHTINA 0,75 L	27,00 €
MALVAZIJA DEKLIC 0,75 L	29,00 €
PLAVAC 0,75 L	27,00 €

PIVO

BEER / BIER / BIRRE

OŽUJSKO TOČENO PIVO / tap beer / fassbier / alla spina	
• 0,20 L	2,50 €
• 0,30 L	3,00 €
• 0,50 L	3,50 €
OŽUJSKO 0,50 L	3,50 €
OŽUJSKO COOL 0,50 L	3,50 €
OŽUJSKO RADLER 0,50 L	3,50 €
STAROPRAMEN 0,50 L	3,60 €
VUKOVARSKO 0,50 L	3,60 €
NIKŠIČKO 0,50 L	3,60 €
TOMISLAV 0,50 L	3,70 €
BECK'S 0,33 L	3,30 €
STELLA 0,33 L	3,70 €

BEZALKOHOLNA PIĆA

NON ALCOHOLIC BEVERAGES / NICHTALKOHOLISCHE
GETRÄNKE / BEVANDE NON ALCOLICHE

¹⁸²⁸ Jamnica	
• 0,33L	2,20 €
• 0,50 L	2,70 €
• 1,00 L	4,50 €

Jana	
• 0,33 L	2,00 €
• 0,50 L	2,50 €
• 0,75 L	3,40 €

SENSATION	0,25 L	2,30 €
Jana ice tea / ice-tee / tè freddo	0,33 L	2,80 €

Pago	0,20 L	3,00 €
COCA COLA 0,25 L	3,20 €	
FANTA 0,25 L	3,20 €	
SPRITE 0,25 L	3,20 €	
SCHWEPPE 0,25 L	3,20 €	
COCKTA 0,25 L	3,20 €	
CEDEVITA 0,25 L	2,50 €	
HIDRA 0,50 L	3,60 €	

ŽESTOKA PIĆA

SPIRITS / SPIRITUOSEN / BEVANDE ALCOLICHE

ŠLJIVOVICA 0,03 L	2,00 €
plum schnapps / slivovitz / grappa di prugne	
TRAVARICA 0,03 L	2,00 €
herbal schnapps / kräuterschnaps / grappa alle erbe aromatiche	
LOZOVAČA 0,03 L	2,00 €
grape schnapps / traubenschnaps / grappa di vinaccia	
BRANDY 0,03 L	2,00 €
VODKA domaća 0,03 L	2,00 €
PELINKOVAC 0,03 L	2,00 €
herbal bitter liqueur / kräuterlikör / liquore amaro	
RUM 0,03 L	2,00 €
AMARO 0,03 L	2,00 €
STOCK 0,03 L	2,00 €
BISKA 0,03 L	2,50 €
mistletoe schnapps / mistelschnaps / grappa di vischio	
MEDICA 0,03 L	2,50 €
honey schnapps / honigschnaps / grappa di miele	
BOROVičKA 0,03 L	2,50 €
blueberry schnapps / wacholderschnaps / grappa di mirtilli	
TERANINO 0,03 L	2,50 €
red wine schnapps / rotweinschimps / grappa di vino rossi	
VILJAMOVKA 0,03 L	3,00 €
pear schnapps / birnenbrand / grappa di pera	
CYNAR 0,03 L	2,30 €
BALLANTINE'S 0,03 L	2,80 €
JAGERMEISTER 0,03 L	2,70 €
VODKA strana 0,03 L	2,50 €
BAILEYS 0,03 L	3,00 €
GIN 0,03 L	3,20 €
BACARDI 0,03 L	3,20 €
MARTINI 0,03 L	3,20 €
JOHNNY WALKER 0,03 L	3,40 €
JACK DANIEL'S 0,03 L	3,60 €

TOPLI NAPITCI

HOT BEVERAGES / HEISSE GETRÄNKE / BEVANDE CALDE

ESPRESSO	1,60 €
MACCHIATO / CAPPUCCINO	2,00 €
MACCHIATO / CAPPUCCINO MALI	1,80 €
m. small / m. klein / m. piccolo	
KAVA SA ŠLAGOM	2,20 €
coffee with cream / kaffe mit sahn / caffè con panna	
BIJELA KAVA	2,30 €
coffee with milk / milchkaffe / caffè latte	
KAKAO	2,30 €
hot cocoa / cacao / kakao	
NESCAFE	2,50 €
ČAJ	1,80 €
tea / tee / tè	
ČAJ S MEDOM	2,10 €
tea with honey / tee mit honig / tè con miele	
RUM-PUNČ	2,20 €
rum-punch / rum-punsch / rum-punch	
KUHANO VINO	3,80 €
mulled wine / glühwein / vino caldo	
TOPLI NAPITCI: BEZ KOFEINA	+0,20 €
decaffeinated / entkoffeiniert / decaffeinato	

Gostiona Putniku

CJENIK

PRICE LIST / SPEISEKARTE / MENU

1828
Jamnica

UZ SVAKI OBROK



WITH EVERY MEAL

DORUČAK do 11:00h

BREAKFAST UNTIL 11:00 / FRÜHSTÜCK BIS 11:00 /
COLAZIONE FINO ALLE 11:00

HAM & EGGS.....	6,50 €
OMLET ŠUNKA SIR.....	6,50 €
omelette with ham and cheese / omelett mit schinken und käse / omelette con formaggio e prosciutto	
OMLET POVRČE.....	6,50 €
omelette with vegetables / omelett mit Gemüse/ omelette con verdure	

PREDJELA

STARTERS / VORSPEISEN / ANTIPASTI

PRŠUT 1 kg.....	66,00 €
prosciutto / dalmatinischer prosciutto / prosciutto	
SIR 1 kg.....	58,00 €
chesse / käse / formaggio	
PALENTA SA SIROM.....	6,30 €
polenta with chesse / polenta und käse / polenta e formaggio	
PALENTA S PANCETOM.....	6,90 €
polenta with bacon / polenta und speck / polenta e bacon	
POHANE PAPRIKE SA SIROM.....	6,90 €
peppers stuffed with cheese / gefüllte paprika mit käse / pepperone con formaggio	

JUHE

SOUPS / SUPPEN / ZUPPE

DOMAĆA GOVEĐA JUHA.....	3,50 €
beef soup / hausgemachte rindfleischsuppe / zuppa di manzo	
JUHA OD GLJIVA.....	4,50 €
mushroom soup / pilzsuppe / crema di funghi	

GOTOVA JELA U DNEVNOJ PONUDI

READY DISHES - DAILY OFFER / FERTIGGERICHTE
- TÄGLICH ANGEBOTE / PIATTI PRONTI DELLA CASA

GRAH / JOTA / REPA.....	7,00 €
beans / beans with braised cabbage / beans with radish bohneintopf / sauerkraut-bohneintopf / bohneintopf mit rüben / fagioli / fagioli con crauti / fagioli con rapa	
• S KOBASICOM.....	8,30 €
with sausage / mit wurst / con salsiccia	
• S POLPETOM.....	8,30 €
with meat patty / mit bulette / con polpetta	
TRIPICE.....	8,00 €
tripe / kutteln / trippa	
VENECIJANO JETRICA S PIREOM.....	7,90 €
liver venetian style with mashed potatoes / venezianische leber mit kartoffelpüree / fegato alla veneziana con purè di patate	
POLPETA S RESTANIM KRUMPIROM.....	7,90 €
meat patty with potatoes with onion / bullette mit kartoffeln mit zwiebeln / polpetta con patate con cipolla	
KOBASICE S DINSTANIM KUPUSOM.....	8,30 €
sausages with braised cabbage / würstchen mit gedämpfter kohl / salsicce con cavolo brasato	
PAŠTA BOLONJEZ.....	8,00 €
spaghetti with bolognese sauce / spaghetti mit bolognese / spaghetti alla bolognese	
PAŠTA JUNEĆI GULAŠ.....	9,50 €
spaghetti with goulasch / spaghetti mit gulasch / spaghetti con stufatto	

NJOKI S JUNEĆIM GULAŠOM.....	11,20 €
gnocchi with goulasch / gnocchi mit gulasch / gnocchi con stufatto	
ŠURLICE S JUNEĆIM GULAŠOM.....	11,90 €
pasta šurlice with goulasch / pasta šurlice mit gulasch / pasta šurlice con stufatto	
SARME S PIREOM.....	11,00 €
sarma – minced meat in cabbage leaves with mashed potatoes / kohlroulade mit kartoffelpüree / involtini di cavolo con carne macinata con purè di patate	
PUNJENE PAPRIKE S PIREOM.....	11,00 €
stuffed peppers with mashed potatoes / gefüllte paprika mit kartoffelpüree / pepperone ripieno con purè di patate	
JUNETINA LEŠO S BLITVOM.....	11,00 €
boiled beef with swiss chard / rindfleisch gekocht mit mangold / manzo lesso con bietola	
JUNEĆE ŠNICLE U SAFTU S PALENTOM.....	12,00 €
schnitzel with sauce and polenta / schnitzel mit sosse und polenta / filetto in sugo con polenta	
SVINJSKO PEČENJE S KRUMPIROM.....	11,20 €
I DINSTANIM KUPUSOM.....	11,20 €
roast pork with potatoes and braised cabbage / schweinebraten mit kartoffeln und gedämpfter kohl / arrosto di maiale con patate e cavolo brasato	
TELEĆE PEČENJE S KRUMPIROM.....	14,50 €
I DINSTANIM KUPUSOM.....	14,50 €
roast veal with potatoes and braised cabbage / kalbsbraten mit kartoffeln und gedämpfter kohl / arrosto di vitello con patate e cavolo brasato	
NJOKI S TARTUFIMA.....	11,00 €
gnocchi with truffles / gnocchi mit trüffeln / gnocchi con il tartufo	
ŠURLICE S TARTUFIMA.....	11,70 €
pasta šurlice with truffles / pasta šurlice mit trüffeln / pasta šurlice con il tartufo	

JELA PO NARUDŽBI À LA CARTE

SVINJSKI RAŽNJIĆI.....	7,10 €
pork meat on a stick / fleisch am spieß / spiedini di carne	
JUNEĆI ČEVAPČIĆI.....	8,20 €
minced meat kebab / hackfleischröllchen / rotolini di carne	
SVINJSKI KOTLETI NA ŽARU.....	7,30 €
grilled cutlets / gegrilltes kotlett / costoletta alla griglia	
JUNEĆA JETRICA NA ŽARU.....	7,00 €
grilled liver / leber vom grill / fegato alla griglia	
MIJEŠANO MESO.....	9,70 €
grilled mixed meat / gemischte grillplatte / grigliata di carne mista	
JUNEĆA PLJESKAVICA SA SIROM.....	9,70 €
gefüllte hamburger with cheese / frikadelle / polpetta di carne ripiena	
ODREZAK NA ŽARU.....	
grilled filet / filet vom grill / filetto alla griglia	
• PILEĆI - chicken / hähnchen / pollo.....	7,50 €
• PUREĆI - turkey / truthahn / tacchino.....	9,10 €
• SVINJSKI - pork / schweine / maiale.....	9,10 €
• TELEĆI - veal / kalb / vitello.....	14,50 €
POHANI ODREZAK.....	
bread crumbed filet / panierte filet / filetto impanato	
• PILEĆI - chicken / hähnchen / pollo.....	8,10 €
• PUREĆI - turkey / truthahn / tacchino.....	9,70 €

BEČKI ODREZAK
viennese cutlet / wiener schnitzel / bistecca alla viennese

• SVINJSKI - pork / schweine / maiale.....	9,70 €
• TELEĆI - veal / kalb / vitello.....	15,10 €

PUNJENI ODREZAK NA ŽARU

stuffed grilled filet / gefülltes filet vom grill / ripieno filetto alla
griglia

• PILEĆI - chicken / hähnchen / pollo.....	9,80 €
• PUREĆI - turkey / truthahn / tacchino.....	10,80 €
• SVINJSKI - pork / schweine / maiale.....	10,80 €

ZAGREBAČKI ODREZAK

zagreb style fillet / zagreber schnitzel / filetto alla zagabrina

• PILEĆI - chicken / hähnchen / pollo.....	10,50 €
• PUREĆI - turkey / truthahn / tacchino.....	11,40 €
• SVINJSKI - pork / schweine / maiale.....	11,40 €

SALATA S PILETINOM..... 10,50 €
grilled chicken salad / salat mit grillhähnchen / insalata con pollo
alla griglia

POHANI SIR..... 6,90 €
breadcrumbed cheese / paniertes käse / formaggio impanato

RAMSTEK..... 18,50 €
rump steak / rumpsteak / lombata di manzo

BIFTEK..... 23,50 €
beefsteak / beefsteak / filetto di manzo

LUMBUL I NJOKI S TARTUFIMA..... 17,00 €
pork loin and gnocchi with truffles / schweinelende und gnocchi
mit trüffeln / ombolo e gnocchi con il tartufo

RAMSTEK I NJOKI S TARTUFIMA..... 25,00 €
rump steak and gnocchi with truffles / rumpsteak und gnocchi mit
trüffeln / lombata di manzo e gnocchi con il tartufo

BIFTEK I NJOKI S TARTUFIMA..... 30,00 €
beefsteak and gnocchi with truffles / beefsteak und gnocchi mit
trüffeln / filetto di manzo e gnocchi con il tartufo

RIBA

FISH / FISCH / PESCE

POHANI OSLIĆ..... 6,60 €
breadcrumbed hake / seehecht paniert / naselo impanato

BAKALAR NA ŽARU..... 8,70 €
grilled cod / schellfisch vom grill / baccalà alla griglia

LIGNJE NA ŽARU..... 10,50 €
grilled squid / calmar vom grill / calamari alla griglia

PRŽENE LIGNJE..... 10,70 €
fried squid / calmar frittiert / calamari fritti

TUNA STEAK..... 13,50 €
thunfischsteak / bistecca di tonno

PRILOZI

SIDE DISH / BEILAGEN / CONTORNI

POMFRIT..... 4,50 €
french fries / pommes frites / patate fritte

PEČENI KRUMPIR..... 4,50 €
roast potatoes / bratkartoffeln / rosti di patate

KUPUS DINSTANI..... 4,50 €
braised cabbage / gedämpfter kohl / cavolo brasato

PIRE KRUMPIR..... 4,50 €
mashed potatoes / kartoffelpüree / purè di patate

RESTANI KRUMPIR..... 4,50 €
potatoes with onion / kartoffeln mit zwiebeln / patate con cipolla

BLITVA - swiss chard / mangold / bietola..... 4,50 €

PALENTA - polenta..... 4,50 €

GLJIVE NA ŽARU..... 5,50 €
grilled musrooms / gegrillte champignons / funghi alla griglia

POVRČE NA ŽARU..... 5,50 €
grilled vegetables / gemischtes gemüse / verdure miste

DOMAĆI KRUH - bread / brot / pane..... 0,80 €

MAJONEZA / KETCHUP / SENF / HREN..... 0,80 €
mayonnaise / ketchup / mustard / horseradish sauce
mayonnaise / ketchup / senf / meerrettich
maionese / ketchup / senape / kren

AJVAR/TARTAR..... 1,00 €

SALATE

SALADS / SALATE / INSALATE

SALATE - salads / salate / insalate..... 4,70 €

ŠOPSKA SALATA..... 5,90 €
shopska salad / schopska salat / l'insalata bulgara

DESERTI

DESSERTS / DOLCI

PALAČINKE S MARELICOM..... 4,50 €
pancakes with apricot jam / palatschinken mit aprikosenmarmeladen
/ crêpes alla marmelatta di albicocche

PALAČINKE S BOROVNICAMA..... 4,70 €
pancakes with blueberries / palatschinken mit blaubeeren / crêpes
ai mirtilli

PALAČINKE S BIJELOM LINOLADOM..... 4,70 €
pancakes with chocolate spread / palatschinken mit schokolade /
crêpes al cioccolato

PALAČINKE S NUTELLOM..... 4,70 €
pancakes with nutella / palatschinken mit nutella / crêpes alla
nutella

PALAČINKE S ORASIMA..... 4,90 €
pancakes with walnut spread / palatschinken mit walnüssen /
crêpes alla crema di noci

PALAČINKE SA SIROM..... 4,50 €
pancakes with cheese / palatschinken mit käse / crêpes al
formaggio

PALAČINKE S NUTELLOM I ORASIMA..... 5,00 €
pancakes with nutella and walnut spread / palatschinken mit nuella
und walnüssen / crêpes alla natella e crema di noci

KREMŠNITA..... 4,00 €
local pastry with a creamy base / cremschnitte / dolce tipico a base
di crema

ŠTRUDLA OD JABUKE..... 4,20 €
apple strudel / apfelstrudel / strudel alla mela

ŠTRUDLA OD SIRA..... 4,20 €
cheese strudel / käse-strudel / strudel al formaggio

PANNA COTTA..... 3,80 €



ALERGENI U HRANI / allergens / allergeni / allergeni

- Sve informacije o alergenima u hrani možete saznati kod našeg stručnog osoblja.
- All information about food allergens can be found at our professional staff.
- Alle Informationen über Lebensmittelallergene finden Sie bei unseren professionellen Mitarbeitern
- Tutte le informazioni sugli allergeni alimentari possono essere trovare presso il nostro personale professionale.